

2021 年 8 月 30 日

貴家長

線上教學期間延長及實施半日課程通知

東京中華學校

繼 8 月 23 日發布的「預防疫情蔓延及因應緊急事態宣言開學延期及實施線上教學通知」，本校學生大多數以電車通學，避免感染新冠肺炎、維護學生健康與安全為第一考量。本校決定延長線上教學的期間，並自 9 月 13 日起 9 月 30 日止小學部 1, 2, 3 年級實施半天上課，實施方式請參閱下表，敬請貴家長理解與配合。

	小學一, 二, 三年級	小學四, 五, 六年級、中學部、高中部
9/1(三) 開學日	① 全校師生到校。 ② 導師說明線上課程注意事項。	① 全校師生到校。 ② 導師說明線上課程注意事項。
9/2 ~ 9/11	① 學生不到校。 ② 依照排定課程實施線上教學。 ③ 主要學科優先。	① 學生不到校。 ② 依照排定課程實施線上教學。 ③ 主要學科優先。
9/13 ~ 9/30	① 9/13 開始到校上課。 ② 每週星期一到星期五上課 ③ 到校時間 7:45~8:10 ④ 放學時間 11:40 ⑤ 依照排定課程上課。(另行通知)	① 學生不到校。 ② 繼續實施線上教學課程。 ③ 各班依照排定課程上課。
10/1(五)	① 全校到校，恢復正常上課。 ② 到校時間 8:10	① 全校到校，恢復正常上課。 ② 到校時間 8:10
*9 月學校活動實施狀況 9/18(六)兒童華語文測驗及華語文測驗照常實施。 9/25(六)小一入學考試說明會照常舉行。 9/29(三)教學參觀活動取消。		

以上

2021年8月30日

保護者各位

オンライン授業の延長及び半日授業実施のお知らせ

東京中華学校

日ごろより本校の教育活動に御理解と御協力いただき、誠にありがとうございます。

本校は現在新型コロナウイルス感染予防のため、9月12日までオンライン授業措置を行う予定でありましたが、生徒たちとご家族の安心と安全を最優先に考慮いたしました結果、更なるオンライン授業期間を延長することを決定しました。または、小学校1、2、3年生は9月13日から9月30日までに半日授業を実施することといたしました。実施の内容を下記の表にお伝えいたします。ご理解、ご協力の程よろしくお願い致します。

	小学校一, 二, 三年生	小学校四, 五, 六年生, 中学部, 高中部
9/1(水) 開学日	① 全員登校。 ② オンライン授業の説明。	① 全員登校。 ② オンライン授業の説明。
9/2 ~ 9/11	① 登校しません。 ② オンライン時間割の通りで授業を行います。 ③ 主要科目優先。	① 登校しません。 ② オンライン時間割の通りで授業を行います。 ③ 主要科目優先。
9/13 ~ 9/30	① 9/13 から登校します。 ② 毎週月曜日から金曜日登校。 ③ 登校時間 7:45~8:10 ④ 下校時間 11:40 ⑤ 時間割は各担任から知らせます。	① 登校しません。 ② オンライン授業を実施します。 ③ オンライン時間割の通りで授業を行います。
10/1(金)	① 全員登校。 ② 登校時間 8:10	① 全員登校。 ② 登校時間 8:10
*9月学校イベントの実施状況 9/18(土) 児童中国語検定、華語文検定(実施します)。 9/25(土) 小一入学説明会(実施します)。 9/29(水) 授業参観日(中止します)。		

以上